

NUMERUL 10 BANI

ABONAMENTELE
INCEP LA 1 SI 15 ALE FIE-CAREI LUNI
și se plătesc tot-o'aua înainte:

Un an în țară 30 Lei; în străinătate 50 Lei
Căsuță lunară . . . 15 . . . 25
Trei luni . . . 8 . . . 18

ADMINISTRAȚIA
PASAG. BĂNCEI NAȚIONALE CASELE KARAGEORGEVICI

Director politic: ALEX. V. BELDIMANŪ

REDAȚIA
PASAG. BĂNCEI NAȚIONALE CASELE KARAGEORGEVICI

Adevărul



Se distribuie în România de ziua apariției în casă

NUMERUL 10 BANI

ANUNCIURILE
In București și Județe se primesc numai la
Administrație
In Străinătate, direct la administrație și la
toate oficiile de publicitate

SITUAȚIA GUVERNULUI

MORAL ȘI CINSTIT

De opt ani de zile nu mi s-a călășit piciorul la Cameră. Cînd îmi venea un gust de o așa scabroasă natură, luam o birjă și mă duceam la Mărcuța. Acolo petreceam mult mai bine de cît în parlamentul Romîniei.

Cînd am văzut cum pentru a căpăta aplauze este deajuns a fi cinic, m'am adus aminte de tot trecutul acestui om care se numește Dimitrie Sturdza și care desigur încarnează în sine toată abjecțiunea fanarului și minciuna făfarnică a omului mic de suflet.

Incontestabil că în țara romînească a fost și încă mai sunt oameni cari ar putea să spună, că în adevăr în viața lor politică au fost și morali și cinstiți. — Dacă acest discurs ar fi fost ținut de Costache Rosetti, dacă l'ar fi rostit chiar Ion sau Dumitru Brătianu, sau dacă înaintea țării un Ioan Ghica ar veni să facă această declarațiune, datorî am fi să ne ridicăm palaria cu respect și admirațiune.

Cînd însă un Dimitrie Sturdza vine și ne vorbește de morală și de cinste, imediat pare-că ne trece prin minte că și Andronic ar avea atunci dreptul să ne vorbească astfel, și că bietul Maruțelu este o simplă victimă nevinovată a societății romînești.

Moral și cinstit în viața publică este ordinarul politician care a făcut pe timpul opozițiunii, o armă de partid dintr'o chestiune sfîntă ca aceea a cauzet naționale și care imediat ce a venit la putere și-a reneștat trecutul și s'a făcut sluga plecată și josnică a intereselor națiunii ungare?

Moral și cinstit este omul care a scris pamfletul Baronului de Hahn, pentru ca mai apoi să devie cea mai firtoare, cea mai nemernică, cea mai băloasă dintre toate reptilele cari mișună în jurul tronului lui Carol I-ii?

Moral și cinstit este omul care a făcut rușinea țării de oare-ce a fost prins ca un Pantazescu oare-care, călătorind pe liniile drumului de fier austro-ungar, cu un bilet de liber parcurs care nu era al său? Iși aminteste fie-care scandalul diplomației care s'a întîmplat cu ocaziunea acestei potlogării de pik-pochet ordinar și în ce chip rușinos diplomația romînă a trebuit să intervină pentru a întinde o mușama internațională asupra acestei operațiuni morale și cinstite din viața privată a primului-ministru al țării romînești.

Și cu toate că omul este atît de abject, cu toate că nici cinstit și nici moral nu este în viața publică precum și în cea privată, cu toate că este incapacitatea personificată, de oare-ce nu este în stare să-și guverneze partidul și să-l țină în frîu, cu toate aceste, omul acesta este prim-ministru al țării romînești, ministru președinte al cabinetului lui Carol I. Și dacă cinstea și morală se rezumă în acest om, dacă el însemnează capacitatea, atunci mă întreb: ce tre-

bue să spună generațiunile tinere, cari acum se ridică și cari, cu ochii setoși se uită la luptele noastre politice, pentru a se educa și a se prepara să intre în vîlmășagul lor?

Cînd m'am întors acasă, am regretat timpul pierdut. La Balamuc oel puțin te cuprinde milă pentru falimentul inteligenței aceloră închiși acolo. Fașă de Dimitrie Sturdza nu te cuprinde nici mila, nici indignarea, ci pur și simplu suferi impresiunea unui puternic și infailibil vomitiv.

Const. Mille.

CULMEA

În ședința de Luni a Camerei, D. Fleava a spus colectivității o serie de adevăruri înepătătoare, pe cari aceștia cu nerușinarea lor deja destul de bine cunoscută, le-au înghițit fără a deschide gura. Nu-i vorba, lucruri noi a spus puțin de D. Fleava, de oare ce nimic nu te mai poate surprinde cînd e vorba de Ocultă. Cu toate acestea D. Fleava a făcut o destăinuire care s'ar părea imposibilă ori și căruia om în toate mințile, aceea, «că chiar ministru de interne fiind, a fost urmărit pas cu pas de către un sergent al poliției de siguranță, al cărui nume l-a și dat, menționînd și compania din care face parte.»

Ce rețese dintr'aceasta? Rețese că din primul moment colectivitatea în cap cu D-l Sturdza, cunoscînd apucăturile democratice ale D-lui Fleava, apucături cari nu corespund de loc programului ideal al oculteii, a dispus ca acesta să fie urmărit în activitatea sa în chip ascuns, pentru a constata dacă nu cum-va încheie oareșicare legături cu oameni, cari ar putea deveni periculoși guvernului liberal.

Rețese mai departe că D. Dimitrie Sturdza l-a numit pe D. Fleava ministru de interne silit de anumite împrejurări și că a primit activitatea acestuia din primul moment, cu ochi neîncredători, atît de neîncredători în cît avea mai multă încredere într'un spion polițienesc de cît într'insul, care era doar coleg al său.

Guvernul liberal, în scurtul timp de cînd e la putere, ne-a făcut să asistăm la două spectacole, cari nu știu dacă s'au întîmplat sau se vor întîmpla vre-o dată aivrea: cearta între două miniștri în plin parlament și un ministru urmărit de spioni polițienesci. Aceasta-i culmea...

Nec.

SATIRA ZILEI

Ceî d'întîiu și ceî din urmă

Să nu credeți că gogomanii nu pot fi și ei cîte o dată „ceî d'întîiu.”
Dovadă:
Epurescu s'a putut face celebru în 24 ore grație unei interperării.
La Academie sînt ceî d'întîiu pedanții.
La alegeri sînt ceî d'întîiu bălăușii.
La femei sînt ceî d'întîiu fîfșioni.
La colectivități e ceî d'întîiu Mitică Sturza.
La Capsa e ceî d'întîiu conu Costache Bălescu.
La clubul conservator e ceî d'întîiu vestitul Ghiță.
Etc. etc.
Iar ceî din urmă sînt:
În partidul liberal, Nicolae Fleava.
La foc, pompierii.
La curse, amicul Matak.
La alegeri, conservatorii.
La președinția Camerei, cuconul Năstase Stolojanu.

Vez.

Să ne luăm nădejdea

Cu plecarea D-lui Fleava au plecat și speranțele noastre într'un viitor plin de reforme și de apucături liberale și democratice. Partidul liberal se purifică mereu mereu pentru a redeveni colectivitatea de odinioară. E altmîntrelea mult nădejde trebuie. Deși D. Palladi s'a colectivizat, totuși trecutul său disident-liberal nu-i va fi ertat și familia colectivităților va pune mîna pe țară în chip desăvîrșit, — scăpîndu-se și de D. Palladi.
Adio dar! reformă comunală, colegiu unic, descentralizare! Voința Națională jubilează că a devenit cabinetul omogen, iar ziarul L'Independance Roumaine felicită partidul liberal că a scăpat de săpăceala periculoasă care o adusesse în partid D. Fleava. Cum se vede, extremele se ating. Se face o divoasă înțelegere între conservatorii-liberali și liberalii-conservatori cînd este vorba de a pune frîn apu-

căturilor democratice ale cutăruia om sau cutăreia grupare.

De altmîntrelea, cele ce i se întîmplă D-lui Fleava, noi de la început le-am prezăcut. Colectivitatea nu are nevoie să fie democratică pentru a veni regulat la putere după un guvern conservator. Cînd regele se obosește de slugăritul boerosc, este nevoit să cheme pe fostele sale slugi liberale. Acum, dacă în acest joc de basculă, ar interveni și elementul democratic și popular, lucrurile și-ar schimba obicei-nițul lor curs, stricînd echilibrul.

La carantină dar nebunii cari nu cunosc interesul partidului liberal și se joacă de-a democratism și idei înasinate.

Cele ce a pătîi D. Fleava trebuie să i fie drept lecțiune. Altă-dată, cînd va voi să mai încerce marea, să nu o mai încerce cu degetul, ci să se convingă că numai atunci reformele democratice vor deveni un ce îndeplinit, cînd ele vor fi împuse partidului de la putere, prin o puternică mișcare populară.

Pînă atunci să ne luăm adio de la reformele democratice sub partidul liberal și să ne gătim spinarea pentru bătae, iar redacțiile să le întărim, ca niște cetățî, contra manifestațiunilor spontane ale cetățenilor indignați.

Sfinx.

TIPURI

C. Popovici (zis și Rădăciune)



Deputat al colegiului al 3-lea de Suceava, a știut, în scurt timp, să câștige un mare ascendent asupra cli-telat electorale.

Pe cînd era conservator sadea, colectivității au lansat chestia cu gara Rădăciune care, nu știu întru cît o i adevărată.

Ca și Curcanii lui Alexandri, Popovici și-a transformat repede poreca în renume, dar aceasta a fost o glorie care l-a costat cam scump.

Acuma se găsește în Cameră în alianță cu aceiași oameni cari l'au făcut de ris, dar se vede că ultima vîrjămie cu jumîntîiț l'a costat mai mult ori l'a înfricoșat mai mult.

Sîntem încredințați, însă, că aceiași oameni cari astăzi s'au aliat cu dînsul din pricina unui interes electoral, oî s'ă l ia din nou la rașonșel.

Nu, gara Rădăciun, nu va muri!

Verdalabum.

CU ATÎT MAI BINE...

În sfîrșit colectivității pot răsufia. D. Fleava a plecat, dreptatea nu va mai fi oarbă ci va trage cu coada ochiului către voturile deputaților, însă tendința către libertate și respectarea legilor, vor fi pierit ca un vis frumos. În tîmna colectivității se vor putea pune la împărțirea cascadelelor care, din neorocire, nu e tocmai gras în acest an. Partizanii cari cu jînd așteptau vre o slujbușoară, vor fi după merit satisfăcuți, iar funcționarii polițienesci vor reîntra în drepturile lor de stăpîni absoluți ai rezortului la care au fost numiți.

Dar chiar numai prezența D-lui Fleava în sinul partidului liberal, pare a fi un motiv de nemulțumire între membrii acestuia. Nu le convine de loc colectivității care să aibă vecinic în mijlocul lor, un ochi des-his și pătrunzător, care să-i privească și să-i controleze. De aceea dorința lor cea mai adîncă, pe care nici nu caută s'o ascundă, este de a-l vedea pe D. Fleava eșînd din partidul liberal. Cum însă acesta nu e de loc dispus a le îndeplini colectivității dorințele, aceștia pentru a se scăpa de D. Fleava, vor uza de un vechi mijloc, care nu dă nici o dată greș. Îl vor trata astfel, în cît el se va vedea silit de a pleca.

Dar plecarea D-lui Fleava din partidul liberal va provoca desigur o seziune și va distruge idealul unei unanimități, care ar fi răspunsă fără vorbă la poruncile guvernului. Colectivitatea nu și va mai putea

trata atacurile en famille, și lucrările guvernamentale vor fi strict controlate de către grupul Flevist. Eșirea D-lui Fleava din partidul liberal, nu va fi deci de cît de folos pentru țară... Rămîne D. Fleava în partid, e bine; de nu — fără îndoială — e și mai bine, căci fiind în opoziție, atenția își este mai încordată și spiritul de controlare devine mai fin.

Nu mai o întrebare încă, și sfârșim. D. Fleava a fost singurul ministru care a anunțat cîte-va proiecte de legi, cari corespundeau promisiunilor făcute de programul liberal de la Iași, sîntem curiosi, dacă colectivității vor realiza barem ceea ce D. Fleava a început să facă.

Brad.

FARSA PARLAMENTARA

Camera.—Ședința de Luni.—Emoțiunea n'a dispărut încă. Scuza se uită speriat în curtea Mitropoliei și spectrul națiunii îi apare sub forma unei manifestațiuni simpatice D-lui Fleava.

Abdomenul lui Palladi tremură încă pe bazele sale, iar cometicul este neputincios să înfrîneze pîrul lui Stoicescu, care se ridică vîlvoii pe vîrful capului.

Dupe îndeplinirea formalităților D. Fleava ia cuvîntul în chestie personală.

Tribunul, ca cel mai fain bărbier, rade, fără apăsă, asupra didacei, asupra ciocilor, asupra lui Ion Brătianu, asupra tuturor umbrelor prezente, trecute și viitoare.

Camera aplaudă tot incognito, dar l'mai cu economic.

Mitică Scuza, dar necuzabilul, miorlăte din noi cîte-va explicațiuni asupra fanarilor, asupra doicel sale, asupra didacei, asupra ciocilor, asupra lui Ion Brătianu, asupra tuturor umbrelor prezente, trecute și viitoare.

Camera aplaudă tot incognito, dar l'mai cu economic.

Senatul.—O+O=O.

CE-I CU DESCENTRALIZAREA?

D. Fleava a încetat de a fi ministru și și-a reluat rolul de simplu reprezentant al poporului. Ce se va face însă cu proiectul de reformă administrativă în sensul descentralizării, a căruia inițiativă o luase fostul ministru de interne? Dacă într'adevăr pricina eșirei din minister a D-lui Fleava a fost, precum a susținut D. Sturdza, nu o deosebire de vederi, ci faptul că fostul ministru de interne și-a însușit numai sie și meritele întregului cabinet; dacă ideile democratice ale D-lui Fleava au avut aprobarea ministerului liberal, atunci căderea ex-ministrului nu trebuie să atragă după dînsa și căderea proiectului.

Căci argumentele pe cari adversarii descentralizării le opun acestor reforme, nu sînt serioase. Discuția lor e de prisos, căci experiența s'a însărcinat să le dea desmințire.

Unitatea statului nu va fi compromisă nu numai printr'o reformă în sensul celei preconizate de D. Fleava, ci nici prin una mult mai descentralizatoare. Oare unitatea Statului Belgian e compromisă prin autonomia municipală care domnește acolo, autonomia atît de largă în cît guvernul central este absolut neputincios în afaceri municipale fără aprobarea consiliului comunal? Se știe că Elveția de asemenea se află sub un regim de largă autonomie cantonală. Nu e mult de atunci, se propuse poporului elvețian o reformă centralizatoare, privitoare la comanda trupelor, pe care proiectul o lua din mîna cantoanelor și o încredința guvernului central. Precum vedem, chestiunea era în adevăr gravă și partizanii centralizării ar fi putut susține cu multă aparență de dreptate că lipsa de control central în chestiuni militare constituie o primejdie pentru țară. Poporul însă a judecat alt-fel, și cu o imensă majoritate a respins proiectul.

Autonomia comunală împiedică, pînă la un punct, producerea nedreptății flagrante ca o categorie de cetățeni să tiranizeze pe alta, și ca atare este o revendicare cu adevărat democratică. Populația orașănească în mod mai firesc mai luminată și mai independentă de cît cea de la țară, e nedrept să ațrîne de la banul plac al unui guvern, care s'ar sprijini pe marii proprietari și arendași.

Insă pentru a complecta reforma administrativă, e neapărată nevoie de votul obștesc, oel puțin la comună; fără acest adaos, legea de descentralizare ar fi nefolositoare sau chiar primejdieasă, încredințînd soarta comuncelr în mîinile coterilor și marilor electori.

Soe.

JURNALIȘTII

E. cam greți ca un jurnalist să scrie asupra jurnaliștilor și chiar asupra jurnalișmului. Căci după cum va fi mai nou sau mai vechi în bransa gazetărească, va vedea numai părțile frumoase și bune în detrimentul celor rele, și vice-versa. Cînd am vrut să scriu dect asupra jurnaliștilor a trebuit să fiu prea puțin jurnalist, fiindcă a trebuit să mă gîndesc mai mult timp, mai multe zile chiar asupra unui articol care nu trebuie să treacă de cît foarte puțin de o coloană. (Dacăți fi lingă mineonor. cetitori și frumoase cetitoare, aț suz pe colegii mei de redacție strigînd: ba chiar să nu treacă de loc peste o coloană). Ei bine, zic că n'am fost gazetar gîndindu-mă cîte-va zile la ce aș putea scrie asupra temei de față, fiindcă un bun gazetar nu și hîtărăște de cît în ultimul moment subiectul pe care vrea să-l trateze și fiindcă de îndată ce l'a hotărît, începe să scrie și nu se oprește de cît atunci cînd crede că nu mai are spațiu și că trebuie să atace domeniul inalienabil al unui coleg.

Rog pe stimății mei colegi ca să nu mi-o ia în rău că am divulgat un secret profesional. Meritul lor constă tocmai într'aceasta, că natura i-anzestrat cu darul de a vorbi cu înțelepciune și cu ușurință asupra tuturor obiectelor și întîmplărilor, fie ele cît de neînsemnate, dintr'un punct de vedere mai comun.

Dar și pe cititorii mei cari, în urma celor spuse, și-ar închipu că nu e profesiune mai ușoară de cît gazetăria, țin ca să-i previn. Numai un adevărat talent de jurnalist poate să lucreze așa cum am indicat-o mai sus, un individ căruia îi lipsește această calitate, fie el dotat cu ori și cîte cunoștinți și căzneaușe se el ocașuri întregi pentru ca să înghebe un articolăș cît de mic, degeaba-i, nu va face nimic și articolul gazetarului de talent va triumfa înaintea opiniei publice, fiindcă va fi scris cu acea ușurătate de gîndire și stil, cu aceea lipsă de pretenție, cari tocmai sînt calitățile operelor jurnaliștilor de seamă.

Un mare filozof german al cărui nume îmi scapă din memorie—a spus că pentru un tînar cult gazetăria e cea mai periculoasă carieră. Spre a dovedi această ipoteză cam riscată, filozoful nostru raționează astfel: În articolele surte de prin gazete ori-ce chestiune nu poate fi privită de cît dintr'o singură parte, și chiar această parte nu poate fi privită de cît într'un mod cu totul superficial. Tineretul care n'a învîrțat încă să pătrunză adînc în marile chestiuni politice și sociale, se aruncă cu plăcere în brațele gazetăriei unde-i se desvoltă pînă la exces unilateralitatea și superficialitatea. Filozoful german n'a fost gazetar și norocul gazetărilor și al cititorilor că nu sînt nici ei filozofi germani, căci dacă aș fi fost silit să mai scriu cîte-va cuvinte ca cele două de mai sus, ameam. Dar și raționamentul pomenitului filozof german îmi dovedeste că nu e gazetar, căci de ar fi-o, ar vedea că superficialitatea nu e calitatea indispensabilă a unui gazetar.

Din contră, numai pătrunzînd adînc într'o chestiune oareșicare ești în stare s'o expui cu o anumită ușurință care atrage și place tuturor, și care la profesorii rugîniți printr'e foliate vechi este identică cu superficialitatea. Lără ce privește unilateralitatea, groșete rău de tot filozoful german, căci numai unilateral nu rămîi în gazetărie, unde dacă într'un articol privești o chestie dintr'o parte, în zece o poți privi din zece părți. Tineretul însă care se dedă jurnalișmului are avantajul de a se deprinde a vedea toate lucrurile în contur mari și a nu se căpăra de fel de fel de terciuri și chestiuni laterale mici, cari sînt indiferente pentru întreaga chestiune.

Un bun gazetar trebuie să întrunească în sine calitățile unui om de știință cu acelea ale unui artist. În toate ramurile științel el trebuie să fi pătruns și „nimic ce-i omeșnu nu trebuie să-i fie strein”. Menit a duce în popor tot ce este mai nou pe tărîmul științelor și artelor, merit de a deștepta în popor conștiința de sine, de a-l face să-și priceapă drepturile sale, jurnaliștul ocupă un loc de seamă în societatea omeșnească. Apărător al celor apăsați, biciuitor neîndurat al greșelilor și imoralităților



timpului său, un bun și cinstit gazetar este tot o dată un reprezentant de seamă al progresului în comunitatea din care face parte.

Acetia sunt calitățile bune pe care trebuie să le întrunească un adevărat jurnalist.

BULETIN ATMOSFERIC
Institutul meteorologic
București, 28 Ianuarie 1896, 12 ore ziua

Inălțimea barometrică la ora 774.90
Temperatura aerului C° -2.8
Vântul: aproape liniștit de la NE.

CRONICA
Răsunare.

In această epocă de spălare în vileag a rușilor murdare ale colectivității oculte și neculte, nu știu zău unde o să ajungem—ierie-mi-se vorba—cu murdarlicu.

De sînd s'a inaugurat Palatul de Justiție, se a gănit mai mult s'a putut puțin serioasă samsarilor.

Explozie
LONDRA, 15 Ianuarie.—Cinci-zeci și cinci de mineri s'au fost omorîți de explozia minei de lângă Tylorstown.

Italienii în Africa
ROMA, 16 Ianuarie.— O ediție extraordinară a Tribunei publică o depeșă dînd amănunte asupra ultimului atac contra lui Makalle.

Incoronarea țarului
PARIS, 15 Ianuarie.—Generalul Saussier de Boisdeffre și amiralul Gervais vor reprezenta Franța la încoronarea țarului.

Informațiuni
Un scandal care va preocupa multă vreme opinia publică e în ajun de a izbucni.

Situația guvernului
O lecție D-lui Sturdza.—Pregătirile «Oculței».—Năzuința D-lui Stoilojan.—Teama Regelui.

Un demers nereușit
ROMA, 16 Ianuarie.—Agenția Stefani anunță că papa, primind așară pe prințul Bulgariei, i-a confirmat în mod oral răspunsul său anterior, că conversiunea prințului Boris la ortodoxie nu este permisă.

Iar chestia turcească
CONSTANTINOPOL, 16 Ianuarie.— O iradea ordonă să se ia 120,000 lire din casa amplexurilor, cu titlu de împrumut, pentru a răspunde cerințelor Statului.

Știri marunte
D-nii membrii ai Societății studenților, „Uniunea” sînt cu insistență rugați a lua parte la ședința extraordinară de la 17 Ianuarie 1896 ora 8 seară (precis), fiind la ordinea zilei:

FOIȚA ZIARULUI „ADEVERULUI”

Les quatre saisons

Filozofia dragostei mele

Motto
„Fantazie! Fantazie!... mă dai în gropi!...”

Un instinct viu
Ce s'abate și la pădări de vrs-o două ori pe un

Dar, indulgenți cititorii, vă văd decepționați. Vă așteptați, judecînd după titlu,

D. D. I. Ghyka va fi numit secretar general la ministerul de externe, în locul D-lui A. Beldiman, care va fi trimis ministru la Berlin.

Sîntem informați că o mulțime de hîrtii de ale diferitelor ministere sînt neaprobate de consiliul de miniștri și stau în nelucrare de săptămîni întregi, în dauna celor interesați.

Ministrul fiind preocupat de soarta portofoliurilor respective, nu se mai ocupă de afacerile ce depind de departamentele în capul cărora se află.

La 1 Februarie vor începe în toată țara operațiunile de recrutare pentru anul contingent, care va fi chemat sub drapel la 1 Noembrie a. e.

D. Sturdza a anulat erii decretelor pregătite de predecesorul său, pentru numirea D-lui Leonida Aslan ca prefect la Covurlui și a D-lui Giani la Brăila.

In cursul săptămîinii viitoare D. Sturdza va face o importantă mișcare în personalul prefectural, cu care ocaziune va înlocui pe toți prefectii tineri cu rugini colectiviste.

Alegerile comunale din Roman au fost contestate.
Ba bine că nu.

Duminică se vor afișa listele electorale provisorii. In timp de 3 săptămîni de la publicarea acestor liste fie-care alegător are dreptul a cere rectificările pe care le va crede necesare.

D. Vrăbescu, directorul „Monitorului Oficial”, a prezintat D-lui Sturdza demisiunea sa.

Pînă la desemnarea succesorului său, chestiune de cite-va zile—D. Vrăbescu va continua a funcționa.

La întrunirea publică pe care d. Fleva o va ține Duminică în Ploiești, va asista multă lume din capitală. Aceasta ca o manifestare pentru tribun.

Pe de altă parte aflăm că „Oculța” va recurge la toate mijloacele pentru a zădărnici această întrunire, căutînd chiar a provoca și scandaluri dacă va fi nevoie.

„Voința Națională” anunță că lucrările comisiunii numită pentru a studia reformele legale comunale s'au suspendat pînă cînd D. Dim. Sturdza va fi pus în curent de mersul lucrărilor.

Acetia însemnează începutul sfîrșitului proiectelor de reformă ale D-lui Fleva.

Situația guvernului
O lecție D-lui Sturdza.—Pregătirile «Oculței».—Năzuința D-lui Stoilojan.—Teama Regelui.

Eri D. Mitică Sturdza a avut o lungă audiență la palat, după ce D-nii Pallade, Stătescu și Fleva fuseseră primiți de Rege.

Primul ministru pe lângă observații, a mai primit de la Rege și povțe despre modul cum trebuie să se conducă.

In audiența de ieri, Regele a spus primului său consilier că politica guvernului lasă mult de dorit și că e absolut necesar închiderea sesiunii Corpurilor legislative cit se va putea mai curînd, spre a se înlătura guvernului și alte dificultăți ce i s'ar putea pune în cale.

În urma acestei lecții, primul ministru a eșit plouat de la palat.

Pregătirile «Oculței»
«Oculța» care e satisfăcută de isgonit rea din minister a D-lui Fleva, a început acum să devie îngrijată despre atitudinea ce prevede că va avea în parlament tribunul. Deja a ajuns la urchile colecti-

să vă narez o aventură cu o vînzătoare de la Quatre saisons. Dar nu înțelegeți că ar fi o nebunie, să te aprinzi după o mamzelă, de care știți de mai înainte că-i debitează panglicării și la urmă te vinde!., Unde mai put că are nestatornicia celor patru anotimpuri la un loc!.,

Să-mi continui dar povestirea. Anul trecut la 1 Ianuarie, pe cînd afară ninge și eu mă primblam pe stradă, într'un frig mulesc care făcea să tremure pînă și flăcările lămpilor de gaz aerian, mă întinlii cu un prietin, care mă bătu pe umăr, mă luă de braț și mă duse la o sindrofie-revelion. Aci, printre fețele pudrate ale doamnelor și cele sifonate ale babelor, printre carările cefalice ale fanților și cheliile lustruite ale bătrînilor, zării o jună demoazelă, care părea dezlipită de pe vre-o cromolitografie de pe bulevard. Să v'o descriu, că eu în descrieri sînt tare.

Inchipuți-vă o dată de 18 ani, cu părul de un albastru de Prusia, cu ochii blonzi aurii, cu sprincenile negre ca tușul chinezesc, cu nasul antic, cu dinții de carmin și buzele de fildes, cu o rochie de soie changeante—ce simbol!—care avea culorile curcubeului. Iar vocea? O doamnă vocea! Vocea părea sunetul unui clopot de cristal cu limba de argint!... Iac'asa!...

Dar spre marea mea decepție, abia schimbai cite-va vorbe cu această domnișoară multicoloră și recunoscuți că e de o ambetantă și șgasantă prostie. Naturo, tu, de ce te apuci de fleacuri?! Nu puteai să-i dai și nițică minte?... Dar se vede că

viștilor hotărîrea luată de D. Fleva, după îndemnul amicilor săi, de a întreprinde pe față o luptă crîncenă în potrieva regimului colectivist.

Deocamdată ei au început cu amenințările, împăraștîind șgomotul că dacă D. Fleva nu se va mărgini să facă o opoziție moderată și va căuta să facă dificultăți guvernului, în cel mai scurt timp va fi exterminat.

Nu se poate ști dacă amenințările sunt serioase, dar putem afirma cu siguranță că ele au fost discutate și pomesec, de la clubul liberal.

Da alt-fel, colectivisti cari au fost în stare să comită «crime naționale», pot fi capabili de a săvîrși și crime comune numai pentru a se menține la putere.

Conciliabule
Aproape în fie-care seară se țin conciliabule la primul ministru și pe la toate Caradalele în cari se discută modul cum s'ar putea forma un cabinet care să prezinte oare-care siguranță pentru viitor.

Positiv că actualul cabinet va fi remaniat în persoana mai multor miniștri și aceasta într'un viitor foarte apropiat.

Năzuința D-lui Stoilojan
D. Stoilojan are o singură țintă, aceea de a ajunge președinte de Cameră. In acest scop D-sa continuă de a da aproape în fie-care seară obicînuitele «ceaiuri parlamentare» pentru a-și menține și înmulți partizanii.

Eri și alaltăeri D. Stoilojan era foarte supărat pe D. Aurelian, pe care i critica chiar, pentru că a refuzat să primească departamentul internelor, spre a-i fi făcut D-sale loc la președinția Camerei.

Totuși, după cit a transpirat D. Aurelian va primi mai tîrziu să intre în cabinet și cu acetia ocaziune și D. Stoilojan își va atinge ținta.

D. Stoilojan s'a oferit, în cazul cînd D. Aurelian va perzista în refuz, să ia D-sa internele.

Teama Regelui
Regele, care la început avea oare-cari iluzii despre partidul liberal și despre șeful său, în urma scandalurilor fără precedent întimplate zilele trecute și a dovezilor pe cari le-a dat D. Sturdza că este lipsit de orice tact politic, se simte foarte îngrijat față de eventualitatea unor evenimente exterioare mai grave.

Discordia dintre membrii guvernului, lipsa de disciplină în partid și nepriceperea D-lui Sturdza de a conduce afacerile statului, cu drept cuvînt pot face pe rege să se îngrijască și să înceapă a-și îndrepta privirile către o altă formațiune de guvernămînt, care să poată prezenta mai multe garanții.

In numărul de azi dăm la foița pag. II o cronică umoristică sub titlul Les quatre saisons sau Filozofia dragostei mele de Mephișto.

Urmarea foiței Mortul din trăură cititorii o vor găsi astăzi în pag. IV.

Un demers nereușit
ROMA, 16 Ianuarie.—Agenția Stefani anunță că papa, primind așară pe prințul Bulgariei, i-a confirmat în mod oral răspunsul său anterior, că conversiunea prințului Boris la ortodoxie nu este permisă.

ROMA, 16 Ianuarie.—Prințul Bulgariei a cerut o audiență papii, care a consimțit să-l primească. Prințul s'a dus așară la Vatican în cel mai strict incognito, cu 5 persoane din suita sa.

Papa a primit pe prinț singur și au

în apropiere, niște lăutari cîntau Noi țărani cu cunoscutele tereremuri țigănești, și cum ar fi vrut să amintescă paturii stăpînitore că se afla pe un vulcan!.

Văzînd că toată natura conspiră cu mine, fi declarai corespunzătoare mele, cu o voce tremurîndă, că tot lacul n'ar putea să stingă flacăra din pieptu-mi!... Și—fui refuzat!... Cum și de ce, nu va spun. Să, mă credeți însă că pricinile nu sînt ofensatoare pentru amorul meu propriu.

Am plecat cu inima în-ingerată, murmurînd poezia bardului din Turmu-Măgurele

Oredea n'ini-mă și perfidă
Că-i de carne un moment
Acum vad că-i citrîmidă
Tîncuță cu ciment—(Portland, fabrica din Calea Victoriei.)

Și totuși am rămas prietin, eu măgulindu-mă marele cu speranța că voi putea cu focul patimei mele să-i moai cimentul!...

April, Mai, Iunie. Termometru se urcă mereu și eu mă aprind tot mai tare. La 1 Iulie incendiul meu intern ajunge la apogeu. Imi aduc aminte, într'o noapte înăbușitoare, m'am sculat la două după ora fatală, i-am scris—știți de cine-i vorba—o scrisoare cu epitete, m'am îmbrăcat și încațai, uitînd din grabă să-mi put ciorapii, și într'o fugă am ajuns la locuința ei.

Fereastra era deschisă, și eu aruncau scrisoarea—într'o odie din etagiul al doilea fără să țin seamă de lătratul nedemna al cîinilor... Cine o ti primit-o, D-zeu știe!

Iulie, August, Septembrie. Incep să mă calmez. Poile marunte de toamnă își fac efectul. Se așterne bruma peste vi și peste inima mea.

Era o noapte de April. Luna palidă ca o virgină sub vălul de mireasă, suridea cochetă la aștrii cari o înconjurau, căutînd fie-care să brileze. Stăteam cu dulcea mea respectivă pe insula din Cismigiu, la marginea lacului. Intunericul te îndemna la alte alea... Flăcările de la panorama de tir, scîncea simbolic, trîzînd toți ciuui din înprejuri. Orchestra burgheză de la Luchianoff cînta un galop vertiginos, îmbătută de plus valoare, pe cînd la un ochioș

BURSA DIN BUCUREȘCI
Cursul de la 17 Ianuarie (28 Ianuarie) 1896
Table with 3 columns: Item, Price, and Unit.

diența a fost foarte scurtă. I-a făcut răspunsul deja cunoscut și confirmat de Agenția Stefani.

Prințul a făcut apoi o vizită scurtă cardinalului Rampolla.

ROMA, 16 Ianuarie.—Agenția Stefani asigură că demersul făcut pe lângă Vatican de către prințul Bulgariei a cauzat o impresie foarte urtă. Acest demers e judecat în mod aspru și calificat de nejustificabil.

ROMA, 16 Ianuarie.— O notă a Agenției Stefani zice că contrarul oficiului, cardinalul Rampolla n'a înspoiat prințul Bulgariei în numele Papii, vizita ce i-a făcut. Cel d'întîiu a făcut celui d'al doilea.

Prințul Bulgariei n'a făcut vizită ambasadorului Turciei.

ROMA, 6 Ianuarie.—Prințul Bulgariei a plecat la un-spre-zece ore seara la Viena, Via Florența.

Madagascar.—Incoronarea țarului Rusiei.

PARIS, 16 Ianuarie.— Consiliul ținut la Elizeu a decis că, îndată ce vor sosi informațiunile complete din Madagascar, să distribuie parlamentului o carte galbenă asupra noului tratat. Guvernul va notifica în același timp puterilor străine înțelegerea în posesiune a Madagascarului de către Franța.

Generalul Zurlinden a fost numit comandantul corpului al 15-lea de armată.

Un credit de 975000 de franci se va cere Camerilor pentru cheltueli de reprezentare a Franței la încoronarea țarului. Compoziția misiunii care va asista la încoronarea nu s'a fixat încă.

PARIS, 16 Ianuarie.— O notă a Agenției Havas desminte în mod formal șterea privitoare la rechemarea D-lui Herbette, ambasador la Berlin.

Știri marunte

D-nii membrii ai Societății studenților, „Uniunea” sînt cu insistență rugați a lua parte la ședința extraordinară de la 17 Ianuarie 1896 ora 8 seară (precis), fiind la ordinea zilei:

1) Comunicări.
2) Propunerii.
D. G. Papadopol a fost numit în funcția de cap al biroului circumscripția Ia de servicii din Capitală, în locul d-lui G. Dimitriu, destituit.

D-nii N. Dimitrescu, D. Negrescu și I. Munteanu, au fost numiți în funcția de sub-comisari pe lângă poliția Capitalei.

D. Scarlat Savu a fost numit comisar în locul d-lui P. Petrescu.

lar chestia turcească

CONSTANTINOPOL, 16 Ianuarie.— O iradea ordonă să se ia 120,000 lire din casa amplexurilor, cu titlu de împrumut, pentru a răspunde cerințelor Statului.

O altă iradea, ordonă distribuirea trupelor de pusti Mauser, în deposit de mult timp.

BERLIN, 16 Ianuarie.— Daily News a publicat o știre venită din Viena, și care zice că chestiunea armenescă devine arzătoare, că flota rusescă din Sebastopol și Odesa sînt în observație, că trupele din Caucaz, sînt concentrate pentru a intra



SALA DE DEPEȘI

ULTIMELE NOUȚĂȚI SPRE VÎNZARE

Table listing various books for sale with prices, including 'Gyp, Le bonheur de Ginette', 'La Revue socialiste', etc.

in Armenia la primă-vară și că Rusia caută să obție consimțământul puterilor, pentru împărțirea Turciei, după un plan regulat și acceptat de toate puterile, afară de Austria care și-ar fi rezervat consimțământul său.

INTIMPLARI

Accident de tramvai. Aseară pe la orele 10 s'a întâmplat un accident în strada Doamnei. Tramvaiul N. 9 isbindu-se de trăsura No. 412, birjarul a căzut jos, răzându-se în mod grav la cap.

EDITIA III

Ultime Informațiuni

Se afirmă că D. Tache Giani va fi numit prefect la Brăila, iar D. Colonel Cotruț prefect la Galați, în locurile vacante.

Sub comisarul secției 34, anume Florea Ionescu, care a bătut în mod sălbatic pe un nenorocit copil, a fost destituit de d. Paul Stătescu, prefectul poliției, care anchetând în persoana afacerii, a constatat exactitatea celor denunțate de Adevărul cu privire la această barbarie.

De ascendenți comisarul secției, d. Calvorescu, a fost amendat pentru că avind cunoștință de fapt a căutat să-l facă mușama.

In comuna Brebu, în apropiere de Ploiești, s'a comis alaltă-ori un infanticid. Lovitură Ion Dimu, în urma unei oerte avută cu fiul său, a scos un cuțit pe care l'a împalbat în coasta sângă a acestuia.

Moartea nenorocitului a fost instantanee. Criminalul părinte a fost arestat și înaintat parchetului.

Consiliul comunal al capitalei, se va întruni diseară în ședință publică la orele opt.

In ultimele zile s'a constatat în diferite comune din mai multe județe că există boala de vite fără ca direcția serviciului sanitar să aibă cunoștință desore aceasta, din cauza neglijenței autorităților comunale respective.

Serviciul veterinar a dat o circulară tuturor primarilor invitându-i să constată cu scrupulozitate ori-ce boală de vite și să raporteze despre aceasta imediat ce se constată existența vre-unei epidemii.

Octombrie, Noembrie, Decembrie. Am uitat-o cu desăvîrsire—cînd ce să vezi?.. Într-o eară, la 1 Ianuarie anul curent, primblindu-mă pe stradă, mă întîlnii cu un prieten, care mă bătu pe umeri, mă luă de braț și mă duse la aceiași simfonie, unde găsit pe aceiași domnișoară multicoloră, între aceleași figuri, și dînsa mi se păru tot așa de proastă. Stăm înlemnit pe scaun și mă întrebam dacă nu cum-va anul 1895 n'a fost de cît un vis!.. Un vis? poste, căci cum zice filozoful german Fichte, ce-i timpul, ce-i locul, ce-i viața? O nimica toată. Ori poate trebuie să credem mai de grabă pe marele Buckle, care zice că Istoria nu-i de cît o roată, care se învîrtește pe loc?!

Și morala fabulei? (Că fabulă D-le! zic-ocai că-i aricol metafizic?!) Iat-o. Dragostea e o ha'ucinație, o idee fixă. Nu vă zurați la scamatorul Pickman? Ii dă omului să bea unt-de-lemn, și el crede că-i Bordeaux. In dragoste ești singur scamatorul... Cînd te-apucă, așteaptă un an și vezi, mulț te ține!..

Ben Omar. P. S.—D. Chereza e de părere să nu facem artă fun'astică; murim de inanție. De aceia aricolul meu e așa de anemic, că e scos din fantazie Data viitoare vom avea ceva real: pe D. Haralambie Gheorghe Lecca. Să sperăm c'o să ridem.

Mai mulți cetățeni din R. Sărat au adresat D-lui Fleva următoarea telegramă pe care sîntem rugați a o publica:

Adine mișcați de retragerea D-voastră din minister, retragere atit de dăunătoare țării noastre, care aștepta de la D-voastră atitea îmbunătățiri liberal-democratice, ne grabim a vă exprima vîile noastre expresiuni de admirațiune și devotament.

Mesgos, Viforeanu, S. Gherghiceanu, S. Mihăescu, N. Mihăilescu, căpitan Radovici, căpitan Arabulo, Pavel Robescu, Stan Popescu, Drăghicel Moisou, C. Dimitriu, Ioan Gherghiceanu, Dumitru M hăescu, C. Berceanu.

Alaltă-seară, după eșirea D lui Dim. Sturdza de la Palat, un oare-care Avram Negrea, de loc din Piatra-N., voia și dînsul să vorbească cu regele.

Constatîndu-se că numitul este atins de alienație mintală, a fost condus la secție.

Am înregistrat cu bucurie alegerea d-lui Ed. Uilea ca primar al Botoșanilor. Bărbat inteligent, integru și neobosit pentru apărarea intereselor ce îi sunt încredințate, consiliul comunal de Botoșani nu putea face o alegere mai nemerită.

Ne grabim a semnala noului primar o pagubă de care este amenințată averea comunei.

Un individ cu numele de Dausch, inginer fără diplomă, a fost însărcinat cu traseul unei șosele. El nu a găsit nimic mai nimerit pentru punșă lui, de-ăta să facă cu aceea șosea să treacă pe un mic colț de pămînt al său, și acea deviere a șoselei nu era necesară.

Accea bucată de pămînt valorează cel mult 500 lei, dar individul cu numele de Dausch, inginer fără diplomă, are nerușinarea de a cere 10 mii lei, voind a se îmbogăți în detrimentul comunei Botoșani.

Sîntem convinși că d. Ed. Uilea nu va îngădui ca acest Dausch să-și poată îndeplini pungașia pe care a meditat.

Emigrarea Ciangăilor din Moldova. Foile ungurești spun că zilele trecute s'a ținut la Budapesta o ședință sub președinția lui Puskás Károly, director al unei fabrici de tutun, în care ședință s'au consultat ungarul asupra modalităților cum ar putea readuce în țară pe cei 250.000 frați ciangai aflați în Moldova. S'a acceptat propunerea ca ciangăii să fie readuși în patrie înainte de începerea festivităților milenare. Pentru studierea modalităților s'a compus un comitet, care în cea mai apropiată adunare să vină cu propuneri concrete. Ciangăii din Moldova au fost până acuma sprijiniți de către societatea St. Ladislau, de unde li s'au dat de curînd sprijinul material.

Consiliul comunal din R. Sărat constituindu-se, a ales primar pe D. I. N. Găguilescu, cu 6 voturi contra 5 obținute de D. Sava M. Gherghiceanu.

Alaltă-ori noapte a ars în Botoșani o fabrică de lumînări. Pagubele sînt însemnate. Deși proprietarul fabricii era asigurat, dar din cauza că neglijase a plătii ratele la timp, a perdut dreptul de a obține despăgubiri.

In Monitorul de azi a apărut decretul, prin care un aricol prim din regulamentul serviciului interior al trupelor de cavalerie se modifică astfel: Numai zilele de închisoare suferite de oamenii de trupă, în baza unei hotărîri judecătorești, nu se consideră ca serviciu făcut.

Inalta Curte de Casație și Serviciu va judeca în zilele de 27, 29, 30 Ianuarie, 2, 3, 5, 6, 7, 9, 10, 12, 13, 14, 16 și 17 Februarie, recursurile făcute de către catetenii din toată țara în contr. comisiunilor de apel pentru recuzămintul contribuabililor. S'a constatat cu ace stă ocaziune că numărul recursurilor a fost de asta data colosal de mare.

O întregă asociație de falsificatori de monede, cu ramificație în București, a fost descoperită eri în Ploiești. Asupra vinovaților primii s'a găsit o sumă de monede de cîte 1 și 2 lei.

Acastă asociație fabrica monedele la Ploiești în str. St. Ștefan, iar în Capitală, în locul numit Cîmpul inginerului, situat în dosul cîmîtirului israelit. La perchițiția

făcută la domiciliul falsificatorilor s'a găsit și instrumentele de cari se serveau la falsificarea. Pînă acuma ai fost arestați patru dintre culpabili.

Ceea ce era de prevăzută, se și întimplă acum. Conservatorii, după ce au lăudat și incurajat prin presa lor ostilitățile D-lui Fleva împotriva colectivității, acum îl batjocoresc, îl arată lumei ca pe un om periculos, a cărui prietinie strică, și conșură pe prietiniilor să nu dea nici un concurs agitațiilor și manoperilor opoziționiste ale tribunului.

«Independance Roumaine» de astăzi are în această privință și un prim-articol, care poate fi considerat, în termenii cum este scris, ca o dezaprobare a tacticii D-lui Fălăpescu din «Epoca», care prea mult a adoptat sistemul colectivist, săii mar bine Flevist,— cum zice ziarul francez — de a face opoziție.

Profesorul Drăghicescu, cel care în urma palmelor date de d-sa fostului ministru de instrucție, Tache Ionescu, a fost condamnat la închisoare, este grațiat. Astăzi Drăghicescu a fost adus de la Văcărești la parchet; de unde apoi a fost pus în libertate.

Inoă o statuie

In ședința de azi a Camerei, D. Dinică Schileru, care se pretinde descendent în linie directă a lui Tudor Vladimirescu, a cerut să se acorde un credit de lei 50.000, pentru a se ridica o statuie marelui revoluționar al Olteniei.

ULTIME TELEGRAME

BERLIN, 16 Ianuarie. — Reichstag. Cu ocazia discuției bugetului ministerului de interne, D. ministru von der Becke a de-larat că guvernul e gata să dea urma-ve cuvîntului ce și-a dat în ceea ce privește reforma electorală, dar că roagă adunarea să nu grăbească guvernul de oare-ce nu se poate admite că se poate face un salt în întuneric într-o chestiune așa de însemnată. (Aplause în dreapta).

Reichstagul a terminat discuția capitolelor ministerului de interne privitoare la hoală și hărînețe, supravegherea emigrației și comisiunea pentru statistică lucrătoare.

SOFIA, 16 Ianuarie. Camera a adoptat în a treia citire proiectul de cod penal. Opoziția a încercat să facă să se voteze mai multe amendamente printre care unul privitor la aricolul care interzice formarea de bande armate într-un scop răstăvitor. Oratorii opoziției au pretins că acest aricol ar putea să fie întrebuintat la suprimarea mișcărilor macedonene. După un discurs strălucit al D-lui Stoilov, Camera a votat textul proiectului.

Sobrania a autorizat municipalitatea din Sofia să emită în țară un împrumut cu loturi de 400.000 franci.

Dezbaterile Parlamentare

CAMERA

Ședința de la 17 Ianuarie 1896. Ședința se deschide la orele unu și patruzeci de minute, sub președinția D-lui P. S. Aurelian. Prezenți 95 Domni deputați. Banii averii în vînt 2375 lei.

Pe banca ministerială D-nii Caracouzio, Palladi, Stoicescu.

D-l Georgecu-Buzău întreabă oîți ofițeri superiori din corpul al III-lea de armată vor fi înaintați pe ziua de 8 Aprilie.

D-l Ponovici-Rădoiu cere ca guvernul să facă un pod peste Siret la comuna Liteni, jud. Suceava pe șoseaua Fălcieni-Botoșani și dăpune un proiect de lege într'acost senz. semnat de deputații Sucevei și ai Botoșanilor.

D. Iarca-Bucău spune că este de datoria partidului liberal de a dăpînă astăzi cînd a la putere, legea maximumul pe care a combătut-o ar fi de înversunat, pe cînd era în opoziție. Deapune un proiect de lege într'acost senz și cere pentru dînsul urgența, care se admite.

Dnpă ce se mai face cîte-va propuneri Camera trece în sesiă.

SENATUL

Ședința de la 17 Ianuarie 1896. Se deschide ședința la orele 2 și jumătate sub președinția D-lui D. Ghica. Prezenți 89 D-ni senatori. Pe banca ministerială D-nii Poni, general Budisteanu și Palladi.

Se votează un proiect de lege, de interes local. D. Periteanu-Buzău, citește proiectul de lege pentru recuzămintă de persoană morală a „Societății pentru învîțatura poporului român”.

SPECTACOLE

TEATRUL NATIONAL Mercuri 17 Ianuarie: Car-navaul din Veneția. Joi 18 Ianuarie, Moștenitorii. Cu mintea fetelor.

TEATRUL NATIONAL.—La 20, 22, 24 și 26 Ianuarie, reprezentățiuni extraordinare cu concursul D-nei Gemma Bellincioni și a D-lor Emil Engel, tenor și Ludvig Strakosch, bariton.

Advertisement for B. D. ZISMAN, a gun and ammunition store. Includes an image of a rifle and text describing various types of firearms and their prices.

Advertisement for CIRCUL REGAL ROMAN, featuring C. Sidoli and MARE REPRESENTATIE. Lists various circus acts and performers.

Advertisement for TRIPLA ALIANȚA, featuring India Rubber Company, St. Petersburg Russian, and India Rubber Work, Riga, Fabrica Americană MENIER.

Advertisement for GALOSII ȘI ȘOȘONI-GALOSII LOR, featuring LA PALATUL REGAL and MARE MAGAZIN DE ÎNCĂLĂMÎNTE.

Advertisement for ABONAMENTELE LA ZIARE STREINE, listing various foreign newspapers and their subscription rates.

Advertisement for Mare Succes Magazinul de Încălțăminte la STEAUA ALBAȘTRA, featuring various styles of shoes.

Advertisement for O Doamnă, featuring a woman's portrait and text about a social event or performance.

Advertisement for BUREAU AVOCATILOR CIHOSKI și PANTAZI, listing legal services and contact information.

Advertisement for Doctor GR. A. TARANU, a specialist in venereal diseases, and Doctor THÖR, a specialist in venereal diseases.

Advertisement for Doctor VELESCU, a dentist, and Dr. KUGEL, a specialist in eye and ear diseases.

Advertisement for PAUL THEODORU, a lawyer, and an advertisement for a farm or agricultural property.

Advertisement for CASE DE FER CHUBB, featuring an image of a safe and text about fireproof safes.

Advertisement for AGRANDISSEMENT DES MAGASINS, featuring an image of a building and text about a store expansion.

Advertisement for DOCTORUL MANGIUREA, a specialist in various medical conditions.



MORTUL

DIN

TRĂSURĂ

KV

O femeie din popor

Precedați mereu de călăuză lor, Calton și cu detectivul intrară într-o cameră mică pătrată, foarte joasă, de pe ai cărei pături tapetul de lînă cădea în fașii. În partea stîngă la extremitatea camerei, era un mîndir de paie, pe care o femeie aproape goală, sta culcată în mijlocul unei grămeli de zdreanțe murdare și unsuroase. Părea bolnavă; capul se clătina necontenit de la dreapta la stînga, și din cînd în cînd, îngîna un cîntec vechi cu o voce spartă și răgușită. În mijlocul camerei, lîngă o masă de lemn pe care era o luminare fumegîndă,

o sticlă de șnaps pe jumătate goală și un pahar spart, stătea o femeie bătrînă cu niște cărți dinaintea ei și care îi servea, de sigur, ca să gîcească norocul unui tînăr cu înfățișare sinistă, care deschișese ușa și se uita foarte bănuitor la detectiv.

Era îmbrăcat cu un costum de catifea neagră sordid, ros pînă la ață, iar pe cap avea o pălărie neagră, ale cărei borduri largi erau lăsate pe ochi.

Avea aerul unui italian dintre acei ce vind înghetată sau cîntă cu orga pe strade, iar expresiunea feței sale era atît de întunecată și vengativă, în cit avocatul se gîndi că nu era tocmai anevole să i se gîcească viitorul: streangul de git său temnița.

În momentul cînd intrară, cărturăreasa ridică repede capul și punîndu-și palma de-asupra ochilor ca să se apere de lumina, se uită curioasă la noii veniți.

Calton nu mai văzuse o javră de femeie mai respingătoare.

În adevăr era demnă de creionul lui Gustav Doré, atît era de caraghioasă slutețenia ei: fața brăzdată de nenumerate crețuri, bine marcate de praful care se încrustase între ele; sprincene sure, sbrîlitate, cari umbreau doi ochi negri pătrunzători, a căror strălucire nu o micșorase vîrsta; nas ascuțit ca ciocul unei paseri de pradă; gura și buzele subțiri, cu doi dinți lungi și galbeni, proeminenți ca ai mistrețului. Părul ei alb, foarte des, era strîns într'un nod, legat cu o bucată de panglică neagră soioasă.

Părul sur însă din bărbie îi dădea înfățișarea unei adevărate vrăjitoare.

Dama aceasta îi privi cu un ochi necrezător cînd intrară, și întrebă ursuză: — Ce vor aștia?

— Vor să-ți ia rachiul, strigă copila rîzînd în bătae de joc, aruncîndu-și pe spete părul ei în dezordine.

— Șterge-o d'aci, bestie murdară, răcni javra, amenințînd-o cu pumnul, ori îți scot inima din tine, boală.

— Da, poate să se ducă, zise Kilsip, și tu de ascemeni, fă-mi plăcerea de te cară d'aci, zise poruncitor întorcîndu-se către tînăr care ținea încă ușa deschisă.

De o cam dată părea că se împotrivesc ordinului detectivului, dar la urmă se supuse, mormăind, pe cînd eșca, citeva vorbe neînțelese în privința îndrăznelei d'a arăta oamenilor sic locuința prietenilor.

Copila îl urmă; eșrea ei fu grăbită de către mama Guttersnip, care cu o iuțeală datorită unei practice îndelungate, înșfăcă unul din galeți și-l aruncă în capul copilei.

— Să vii cînd te-o chema eu, Lizzy, strigă cloanța înjurînd strășnic, sau îți sfărîm capul. Du-te dracului!

Lizzy nu răspunde de cit printr'un rîs ascuțit de dispreț și dispăru.

Cotoroața trase atunci un git de whisky și pe urmă își strînsese cărțile soioase. Se uită la Calton cu coada ochiului.

— Vrei să-ți dai cu cărțile, prietene? întrebă ea mesteacînd cărțile cu iuțeală. O să vă spună bătrîna...

— Nu să nu mai spună deloc, întrepruse scurt detectivul.

Am venit pentru afaceri. Cotoroața tresări.

Se uită la amîndoi cu băgare de seamă pe sub sprîncenile-i sbrîlitate.

— Ce-au făcut băcții în treabă cu asprime. Nu e nici un elegant de astă dată aci, la dracu.

În momentul acesta, femeia bolnavă care se suceea grozav pe mindrul ei, începu a cînta un fragment dintr'o veche baladă:

O mîncă, mamă să-mi faci patul, Da să-l faci și strîm și dulce, Fiind că astă-zi amîntu-mi a murit pentru mine. Și mîine voi muri eu pentru el.

Tacă-ți ciocul! urlă mama Guttersnip, sau îți sfărîm țeasta.

Și înșfăcă sticla să-și puie amenițarea în practică; dar schimbîndu-și de odată ideea, turnă rachiul în pahar și bău cu lăcomie.

Femeia asta pare bolnavă, zise Calton, aruncînd o privire de compătimire către nenorocită.

Da, bolnavă, s'o ia dracu! urlă mama Guttersnip.

Trebuia să fie cu țigani ei acuma în loc să stea aci ca să mi împuiceze urechile cu cîntecule ei oribile cari mă înfloară.

Ascultați-o, zise cu ton sălbatic, pe cînd bolnava începu din nou:

O! mama mea nu vrea să creadă, Pe cînd în brațele-i mă legăna, Că voi muri departe de-al ei coperiș Și pe un eșafod.

— Trăsîte-ar! zise javra grăbindu-se

să-și bea paharul cu rachiul, vecinic vorbeste să moară pe eșafod, par'că cine știe ce frumos urlat de vorbă ar mai fi și acesta.

— Cine era femeia care a murit aci, acum trei sau patru săptămîni? întrebă Kilsip.

— Da știu eu, replică hodoroga, bo-sumflată; doar n'oi fi ucis-o, eu! bea la rachiul într'una.

— Îți amintești de noaptea cînd a murit? — Nu, eram beată, răspunde femeia limpede, beată moartă așa că nu-mi mai pot aminti nimic.

— Vecinic ești beată, zise Kilsip.

— Ei, și dacă-s beată doar nu bea pe socoteala ta! Da sint beată, vecinic beată, și alaltă-seară eram beată, și aseară, și o să fiu și la noapte — zise uitîndu-se cu duioșie la sticlă — și mîine noapte și tot așa pînă m'oi băga în pămînt! Duceți-vă dracului!

Calton se cutremură. Nici odată nu a uzise o voce mai murdară: vicul și de gradarea în toată oroarea lor.

Detectivul se mulțami să ridice din umeri.

— Asta te privește. Cu atît mai rău pentru tine dacă ții la asta.

Acuma ia să vedem, în noaptea cînd a murit «regina», a venit un gentleman ca s'o vadă.

— Așa zicea ea; dar eu nu știu nimic, Doamne iartă-mă; eram beată.

— Care ea? «Regina?»

(Va urma)

CASA DE SCHIMB NACHMIAS & FINKELS

No. 2, în noul Palat Dacia-România, str. Lipscani în fața palatului Băncii-Naționale Cumpără și vinde efecte publice și face orice schimb de monezi.

Table with exchange rates for various currencies and goods, including Rentă Amortisabilă, Obligat. de Stat, and various types of flour and oil.

Advertisement for Dimitrie Petrescu, Proprietarul Marelui Magazin Român En gros și En detail. Lists various fabrics and goods available for purchase.

Advertisement for E. I. Ressel, București, 14, Strada Carol I, No. 14. Features a portrait of a man and text about sewing machines and bicycles.

Advertisement for Jacob Cohen, București, 22, Calea Moșilor, 22, București. A large advertisement for a porcelain and lamp store.

Advertisement for COACS, Importațiune Directă, featuring a list of imported goods and their prices.

Advertisement for Cunoscuta Fotografie L. WAISMAN, featuring a photograph of a person and text about photographic services.

Advertisement for Fabrica de Mașini E. Kiessling & C-ie, Leipzig-Plagwitz. Features an image of a large industrial machine and text about manufacturing.

Advertisement for LA PAPAGAL, București, Strada Lipscani 74. A large advertisement for a shop selling various goods.

Advertisement for ARMA MEA, featuring an image of a watch and text about watchmaking and repairs.

Advertisement for D. M. BRAGADIRU, București. A large advertisement for a distillery and artificial ice factory.